

TORONTÁL

ára	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Becskerek, Obiljtyeva (Zápolya) u. 1	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP	Az előfizetés ára:	ára
1	Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 21	Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	Egész évre . 300 D Negyedévre . 75 D Félévre . . . 150 D Havonta . . . 25 D	1
Din	Surgonycim: Torontál, Veliki Becskerek		Hirdetések dijszabas szerint Megjelenik naponta délután	Din

LEGUJABB

— Déli telefonjelenteseink. —

A nemzetgyűlés igazolta Bacsinics és Dosen mandátumát.

Beograd, júl. 24.

A nemzetgyűlés mai ülését tél 10 órákor nyitotta meg a házelnök.

Napirend előtt felolvasták az igazoló-bizottság jelentését Bacsinics Rude és Dosen Márkó mandátumának igazolásáról. A nemzetgyűlés az emigrációból hazatért két horvát paraszt-párti képviselő mandátumát igazoltnak vette.

Ezután attertek a kormánynyilatkozat vitajara Hadzsikodity (muz.) az első szónok, aki nincs megelégedve a deklarációval és ellene beszélt a megegyezésnek is.

Trumbics Ante szólalt fel utána,

aki részletesen beszélt a horvát paraszt-párt politikájáról, Radics Pavle ismeretes husegnyilatkozatarol és Radics Sztepan intervjuiriol, amelyeket a fogházból való kiszabadulása után adott. Általában támadt a megegyezést és a kormanynyilatkozatot.

Maresics (Radics-párti) visszautasította Trumbics vadajait, majd Pucelj, a horvát paraszt-párt uj tagja védte a kormanynyilatkozatot.

Az ülést délben bezárták. A vita holnap delelott folytatjak.

Radics beográdi időzése megerosította a koaliciot.

Beograd, júl. 24.

Radics Sztepannak beográdi tartózkodása igen mély benyomást keltett az összes politikái korokban, főleg a kormanypartoknal. Mindenfelé elenk kommentaljak Radics látogatását, amelynek nyomán az az általános meggyőződés alakult ki, hogy a látogatás megerosította a kormanykoaliciot és uj bizonyitakat adta annak, hogy valoszinuleg zökkenő nélkül fogják majd keresztulviharni a megegyezést. A radikalisk közül különösen megelégedettek azok, akik eddig bizalmatlanul viselkedtek Radics iránt.

Radics Sztepannak eddigi nyilat-

kozataibol nyanis éppen az tűnik ki, hogy ő volt legjobbban a megegyezés mellett és azt teljesen az o instrukciói alapjan kötötték meg.

A horvát paraszt-párt vezére rendkivul meg volt elégedve beográdi fogadtatásával és kijelentette egyébként, hogy ugy látja, a három államot alkotó nép egyuttunkodesevl a Karagyorgyevity dinasztia jogara alatt a Balkán leg-hatalmasabb állama alkothato meg.

Radics Sztepan, aki különben tegnap reggel a gyorsvonattal utazott el Beogradbol, este fél 7 órákor érkezett meg Zagrebba, ahonnan ma utazik tovább esaladjahoz Baskara.

Kizárták a Radics-párt disszidenseit.

Beograd, júl. 24.

A Radics-párt klubja tegnap este konferenciát tartott, amelyen a párt disszidenseinek ugyevl foglalkoztak. Ismeretes nyanis, hogy Trajanovic Ivó, Buc Sztepan, Uroics és Jagdics képviselők bejelentették, hogy nem értenek egyet a pártvezetőség uj felfogásával és nem szavaznak a kormanydeklaracio mellett.

A Radics-párt vezetősége ezért elhatározta, hogy a disszidens képviselőket a pártból kizárja és hir szerint, követelni fogja, hogy mondja-

nak le mandatumaikrol, mert annak idején kotelesztek magukat arra, hogy lemondanak, ha nem vetnék magukat alá a partfegyelmnek.

A disszidens képviselők különben tegnap kommuniket adtak ki, a melyben

bejelentik, hogy a népből több oldalról olyan felszolitast kaptak, hogy ne támogassák a pártot továbbí munkájában, mert a pártvezetőség nem a megegyezést értél, hanem teljesen kapitulált a radikalisk előtt.

A német válaszjegyezek visszhangja.

London, júl. 24.

A német válaszjegyezek kedvező visszhangot váltott ki az angol politikái körökből. Beavatottak megallapitasai szerint, az angol és német allasponot tárgyalások révén összhangba lehet hozni és a válaszjegyezek után a helyzet általában annyira megváltozott, hogy a biztonsági kérdés gyökeres megoldására kedvező atmoszférát teremtett.

Általánosan kialakult vélemény, hogy a felszínre került kérdéseket jogi szakertokkel kellene megjavitatni és csak azután volna helyes az ügyét a külügyi bizottság elé utalni.

Newyorki jelentések arról számolnak be, hogy az amerikai politikái körök véleménye szerint a német válaszjegyezek hangja és tartalma kielégitő.

Vasuti szerencsétlenség a volt magyar felvidéken.

Prága, júl. 24.

A kassa-prágai gyorsvonat Bazin állomásnál belefutott egy tolató mozdonyba. A gyorsvonat szerencsére leszorította volt sebességét, így is azonban isszonyu erővel történt az osszeuttokzes. A mozdonyok osszeuttokztek, a vasuti kocsik pedig kivétel nélkül megsérültek.

Két utas meghalt, heten pedig súlyosan megsebesültek.

Az utasok között leirhatatlan pánik tört ki és a rendet csak a legnagyobb eromegfeszitesel tudták helyreallitani.

A szerencsétlenség ügyében szigoru vizsgálatot inditottak.

A francia sajtó felháborodik Abdel Krim feltételein

Páris, júl. 24.

A francia sajtó felháborodva tárgyalja Abdel Krim bekfelteteleit. A jobb oldali sajtó így ir az esetről:

Ha már feltétel nélkül ki kellett uritenunk a Ruhr-vidéket, azt még valahogyan megértjük, de az volna a legnagyobb szégyen, ha a francia nemzet ezzel a félvad, lázadó afrikaival szobaallana. A francia nemzet méltósága nevében tiltakozunk az ellen, hogy Abdel Krim feltételeivel komolyan foglalkozzék a kormány.

Igazolják az emigrációból visszatért Radics-pártiak mandátumát.

Beograd, júl. 24.

Az igazoló-bizottság tegnap délutáni ülésén Dosen és Bresinicy Rude horvát paraszt-párti képviselők mandátumát vizsgálta felül, akik most tértek vissza külföldről. A horvát pártvezérek uldözesekor Olaszországba menekültek és Triestben telepedtek le, ahonnan a pertorles hirere a napokban érkeztek vissza.

Az igazoló-bizottság nem talált kifogásokat a két képviselő mandátuma ellen és javasolta igazolásukat. Az ülés ilyen értelmű felterjesztést is küldött a nemzetgyűlésnek.

Abdel Krim Franciaországot vádolja.

London, júl. 24.

Abdel Krim az egyiptomi angol sajtóban nyit levelet intezett a világ kozvelemenyehez, amelyben a háboru felidezesevl Franciaországot vádolja meg.

„1923-ban Franciaországban járva — irja Abdel Krim — beszéltem Painlevevl és Poincarevl, akiknek kijelentettem, hogy a rif nép békében kiván élni Franciaországgal. Mi a háborut sohasem kezdettuk volna meg, ha Franciaország nem kiserelte volna meg elvenni tőlünk nemesak a földet, hanem a levegőt is.“

TOZSDE

Július 24.

Beograd. Amsterdam 2295, Berlin 1365, Bécs 804, Budapest 804, Bukarest 2950, Genf 1107, London 277, Milano 208, Newyork 569-25, Páris 271, Prága 169.

Zürich. Berlin 122 és ötnyolcad, Budapest 72-87, Newyork 515, Milano 1880, Prága 1525, Wien 72-55, Varsó 9862 és fél, Szófia 375, Bukarest 265, Beograd 905, London 2503 és fél, Páris 2425.

Budapest. A gabonatozsde barátságos. Uj buza 382, rozs 315, takarmányárpa 280, zab 320, tengeri 277 és fél.

Kiirtottak egy családot Szerbiában.

Ismeretlen tettesek öt felnőtt családtagot mészároltak le.

Beograd, jul. 24.

Kragujevácból jelentik: Tegnap éjjel a Natalinei város szomszédságában fekvő Szamonov községben borzalmas rablógyilkosság történt, amelynek egy egész család áldozatul esett. Négy bekormozott arcú rabló betört Dimitrijević Koszta kereskedő házába és az álmukból felriadó családtagokat egymásután állati kegyetlenséggel lemészárolták. Elsőnek Dimitrijević Koszta kereskedőt gyilkolták meg, majd Dimitrie fiát és Deszanka nevű menyét koncolták fel. Utána a kereskedő feleségére, Koszandinára és anyjára került a sor, akiket szintén összeszurkáltak. A család kivégzése után nekiesetek a szekrényeknek és az értékebb tárgyakat magukkal vitték.

Dimitrijević kereskedő fia és menyé aznap érkezett Nisből, ahol a férj gimnáziumi tanár, felesége pedig tanárnő.

A nyomozás megállapításai szerint a főmegyilkosság éjjel tízenegy órakor történhetett. A tettesek kézrekerítésére széleskörű nyomozást indítottak.

Beogradból ma utazott ki a gyilkosság színhelyére a belügyminisztérium közbiztonsági osztályának főnöke.

Riport a régi Becskerekről.

1895. jul. 24.

A temesvári jószágigazgatóságot feloszlatták és az aradi igazgatóságot bízták meg a likvidálással.

Nagykikindán Milinkovics Togyer apja öngyilkos lett. A fáma azonban úgy tudta, hogy nem öngyilkos lett, hanem az apja lőtte agyon. Milinkovics Togyer, aki a hírt az után hallotta, hazarohant és meg sem győződve róla, hogy igaz-e a hírszélés, vagy sem, nagypapját, akit atyja gyilkosának vélt, agyonlőtte.

1905. jul. 24.

Nagyszentmiklóson gazdasági tanfolyam nyílt meg.

A nagykikindai huszárlaktanyában két huszár öngyilkos lett.

A Percei és Damjanovics-féle ágyukból öntött harangokat szentelték föl ma az óbcesei templom számára.

Emlékplakettek készülnek Horvátország nemzeti ünnepe alkalmából. A horvát királyság ezer éves fennállásának emlékére plakettet ad ki a zágrébi „Hrvatski Radisa” vállalat. A plakett művészi kivitelben, bronzból készül. A befolyó összegből a tiszta jövedelmet jótékony és nemzeti célokra fordítják.

Új tervezet az adóbehajtás körül a városnál.

Becskerek, jul. 24.

A város vezetősége, amelynek az utóbbi időben igen nagy gondot okoz anyagi kötelezettségeinek előteremtése, egy igen érdekes terv fellett vitatkozik napok óta. A terv lényege az, hogy az adóbehajtás eddigi módját megszüntessék és teljesen kereskedelmi alapokra fektessék. A terv kerestülvitelével megszűnnék a nehézkes és kényelmes adminisztratív rendszer és helyébe lépne egy olyan behajtási mód, amely a rendes kereskedelmi életben szokásos.

Egy nyugdíjazott volt állami főtisztviselő tette volt azt az ajánlatot a városnak, hogy az adóbehajtások körüli munkákat hajlandó volna tisztára kereskedelmi alapon át-szervezni.

Ez arra vezetne, hogy az adózók teherbírása személyes puhatolódás alapján lenne megállapítva. A hibás, nem egyező adótételek kikorrigáltatnának. Az adókönyveket végre lezárnák évről-évre, a hátralékokat rendszeren előírnák és az adó behajtását rendszeres mederbe terelnék, anélkül, hogy megnyomorítanák az adózó polgárságot.

A tervre az adta az impulzust, hogy a város 1925. év első hat hónapjában 2.358.190-55 dinárt hajtott be, ami nem felel meg havi 400.000 dinár átlagnak sem. Az új adóbehajtási szisztéma kidolgozója olyan ajánlatot tett a városnak, hogy

ha az általa behajtott adó eléri havonként a 400.000 dinárt, ezért a

város semmit nem fizet, amit havonként ezen az összegben felül behajtat, azután tíz százalékot fizet neki a város. Ezért a pénzért ő tartja magának külön a személyzetet, amely az ő irányítása szerint dolgozik. A célja az, hogy minden adózóval személyesen megbeszéli és megtárgyalja anyagi helyzetét és adófizetési képességét. Ez által lehetővé tenné, hogy méltányosság érvényesüljön az adó behajtása körül. Nem okoznának hiábavaló költségeket az adózóknak.

Most már csak az a kérdés, hogy mi jobb. Egy új — bár szokatlan — rendszer és telepénztár, vagy a régi rendszer üres pénztárral? A terv mellett szólhatna különben az is, hogy a városnak már eddig is különórakban havonként az adóbehajtás iródi munkája 16—18 ezer dinárjába kerül és tulajdonképpen nem is hajtják be az adót.

A város anyagi ügyeinek szanálása folyamán különben szóba került a „torony alatt” a földadó behozatalának kérdése is, amelyet Szubotica ugyancsak anyagi ügyeinek rendezésére a múlt hét folyamán vezetett be. E szerint minden hold föld 40—50 dinár városi adót fizetne, ami Becskereken egy millió 300.000 dinárt jelentene.

Nem megvetendő összeg ez és bizonyára nagyon méltányos erről gondolkodni, minthogy a város terheit ugyyszólván kizárólag a kereskedő és iparostársadalom és az intellektuálisok viselik.

Vasut épül Klárija és Crnja között.

Klárija község vásárolja meg a szükséges földterületet.

Becskerek, jul. 24.

Klárija község az SHS—román határkiszáratás folytán közlekedésügyi tekintetben kellemetlen helyzetbe jutott. A népes és virágzó helység ékebe került, amelyből még valamire való út sem vezetett az ország belseje felé, rendes országútról, vagy vasútról pedig nem is álmodhatott. Téli idején megközelíthetetlen volt a község, sárteger ölelte fel minden oldalról, amely valósággal elnyeléssel fenyegette azt a jámbor utast, aki hősi elszántsággal kocsin, vagy más járművön meg akarta közelíteni.

Klárija község nemrégiben mozgalmat indított annak érdekében, hogy vonathoz jusson. A lakosság kérése az volt, hogy Klárijától Szrpszkiernjáig építsenek vasúti

vonalat, ahonnan, mint tudvalevő, már van vonat Becskerekre.

A tervet a közlekedésügyi minisztérium elfogadta, de kikötötte, hogy a kiadásokhoz az érdekelt község is hozzájáruljon. Klárija hajlandónak is nyilatkozott, hogy a szrpszkiernjaiaktól megvásárolja a vasútvonal megépítéséhez szükséges földterületet.

Az érdekelt szrpszkiernjai földbirtokosok ebbe most bele is egyeztek és kijelentették, hogy hajlandók megválni a szóbanforgó földterületektől. A vétel ilyen formán békés meg egyezéssel létrejöhet és nincs szükség kizárólagosra.

Az új bányászati vonal építésével kapcsolatban Krsztity Vászsa alispán tegnap délután Szrpszkiernján tartózkodott, ahol az ügy részletei felől tájékozódott.

HIREK

— jul. 24.

Grgasević kereskedelmi miniszteri titkár Becskereken. Grgasević Jasa kereskedelmi miniszteri titkár, volt kabinetfőnök, ismert közgazdasági író, tegnap és ma magányban Becskereken tartózkodott. Csütörtökön Sztanojlović Sándor kamarai titkár kalauzálása mellett megtekintette a helybeli nagyobb gyártelepeket. Grgasević francia nyelven könyvet ír az SHS állambeli gyáriparról és most készülő művéhez jött adatokat gyűjteni Becskerekre.

Nikolity inspektor elutazott Becskerekre. Nikolity Velizár az állami közvetlen adók igazgatóságának inspektora, aki a becskereki pénzügyigazgatóság, valamint az adókievőbizottságok működésének felülvizsgálása végett kedden délután Becskerekre érkezett, tegnap befejezte munkáját. Tapasztalatairól úgy nyilatkozott, hogy jelentést fog tenni az állami pénzügyek állásáról hivatali feljebbvalóinak. Becskerekre ma Kikindára utazott, ahol hasonló ügykörű működést fog kifejteni.

Nádaski Gyuró — vrsaci főszolgabíró. A belügyminisztérium ma értesítette Torontál-Temesvármegye vezetését, hogy Nádaski Gyurót, Becskerek város főjegyzőjét királyi ukázzal a vrsaci járás élére főszolgabírónak nevezték ki. A főjegyző távozásával lelkiismeretes és képzett vezetőtisztviselőt veszít a város, akit rövid itt működésének ideje alatt, mindenki megkedvelt. Kinevezése a vrsaci járás közgazgatásának nagy nyeresége.

Papszentelés. Holnap, szombaton reggel 7 órakor a helybeli plébániatemplomban P. Rodics Ráfael beogradói érsek és bánati apostoli adminisztrátor Sipos László áldozópappá (praesbiterré) és Ehrling Rudolfot alszerpappá (subdiakonussá) szenteli. A szertartás fényes papi segédlet mellett folyik le.

Pucelj belépett a Radics-pártba. Pucelj szlovén agrár-párti képviselő, aki már tavaly megegyezésre lépett volt a szlovén Radics-pártiakkal, most belépett a Radics-pártba és már tegnap részt is vett a párt ülésén.

Óriási orkánok mindenfelé. Bécsből jelentik, hogy az éj folyamán egész Bécs felett óriási orkán pusztított, amely óriási károkat okozott. A nagy felhőszakadás, amely az orkán nyomában járt, több helyen elöntötte az alacsonyan fekvő helyeket. A tüzoltóság és katonaság mintegy nyolcvan esetben nyújtott segítséget a lakosságnak. Londonból jelentik, hogy egész Anglia felett heves vihar vonult el, ami több helyen nagy károkat okozott. Wimbledonban a kiállítás területén a legtöbb pavillon megsérült, Birminghamban 300 ház megrongálódott. Olaszországban ugyanis viharok pusztítottak. Itt különben tegnap valóságos tropikus hőség dühöngött. Rómában 35, Firenzében 28, Velencében 29, Nápolyban 39 fokot ért el a meleg.

A „Torontál” minden éves előfizetőjét 50.000 dinárra biztosítja tüzkár ellen a Kontinentál biztosítótársaságnál.

* Harry Piel, az utóbbi napokban felvétel közben szerencsétlenül járt filmművész legújabb nagy kalandor-sorozata az Orient-moziban.

Károlyi Mihály Prágában. Bécsből jelentik, hogy Károlyi Mihály ma állandó tartózkodásra Prágába érkezett.

Nagy tűz egy olasz repülőtelepen. Rómából jelentik: A speciai repülőtelepen nagy tűz ütött ki, amelynek több aerodrom és nagymennyiségű felszerelés esett áldozatul. A kár meghaladja az egy millió lírát.

Tífuszjárvány Prágában. Prágából jelentik: A cseh fővárosban tömeges tífusz megbetegedéseket jelentenek be a központi főorvosi hivatalban. A kórházakban jelenleg hetvenegy tífusz beteget gyógykezelvek. A hatóságok egyelőre tehetetlenek a mindinkább terjedő veszedelemmel szemben.

A „Nemtudomka” vasárnapi előadására az Ipar és Kereskedelmi Bankban (Csath N.) főutcai helyiségében kaphatók a jegyek.

Hangverseny. Gilde Vendel 26-án, vasárnap este fél 9 órakor Melencén a Ruzsanda-fürdő szalonjában növendékeivel táncdal egybekötött hangversenyt rendez. Jegyek a fürdői bazárosnál kaphatók elővételben és este a pénztárnál.

Ingyen kap ötevenezer dinár biztosítást, ha egy évre a rendes kiadói hivatali áron előfizet a „Torontál”-ra.

Eltűnt két noviszádi leány. Noviszádról jelentik: Szubotni Szofia bejelentette a rendőrségnek, hogy Dusica nevű 19 éves leányát és a 10 éves Ivankát két ismeretlen úr autón elvitte. Az idegenek arra vállalkoztak, hogy Dusicát Beeskerekben lakó rokonihoz viszik, az aszszony azonban csak olyan feltétellel egyezett bele, ha fiatalabb leányát is felveszik az autóra. A két ismeretlen úr készséggel beleegyezett a feltételbe és mindkét leányt magukkal vitték. Az autó azonban nem Beeskerek, hanem Petrovaradin felé kanyarodott. Mivel a leányok felől eddig hír nem érkezett, a gyermekei sorsáért aggódó anya jelentést tett a rendőrségnek, amely erélyes nyomozást indított tartózkodási helyük felkutatása végett. Nincs kizárva, hogy a két leány, leánykereskedők hálójába került.

Vesztségben meghalt egy leány. Szentáról jelentik: A múlt héten egy vesztet eb megharapta Nagy Teréz szentai eselédleányt, akit bevizitották a noviszádi Paszteur-intézetbe. A leány két napi kezelés után megszökött és visszatért Szentára. Tegnapelőtt a szerencsétlen leányon a vesztség jelei mutatkoztak. Állapota szinte óráról-óra rosszabbodott és az este irtózatos kínok között meghalt.

Elemi sorscsapásoktól senki sincs mentesítve. Fizessen elő egy évre a „Torontál”-ra és ezzel ingyen biztosította lakásberendezését, ruháját, fehérneműjét ötevenezer dinárra.

* **Rádió Balsam.** Elismerő levél. Dr. Iván Rahljevnek. En alólított Mihajló Kovacevity meleg köszönetemet nyilvánítom, mivel gyógyszerével kigyógyítottam reumámat, amely nemcsak lábamat és kezeimet támadta meg, de annyira elhaltalmasodott, hogy mások segítségével nélkül nem is ehettem és ihattam, mert a reuma megtámadta a nya-

kamat és izületeimet. Semmiféle szer eddig nem használt, de a Rádió Balsam gyógyszerével sikerült fájdalmamat csillapítani. Amidőn első ízben megkentem magam Rádió Balsamával, sokkal rosszabbul éreztem magam és fájdalmaim egy óráig nagyobbodtak, ezután azonban a fájdalmak engedtek, úgy hogy minden kenés után a fájdalmak kisebbedtek. Most egészen jól érzem magam, ezért fogadja hálás köszönetemet és ígérem hogy gyógyszerét mindenkinek a legmelegebben ajánlani fogom. En eddig négy üveg gyógyszert használtam fel és az ötödiket kérem. Kiváló tisztelettel és köszönetem újbóli kifejezése mellett maradtam Mihajló Kovacevity, Ravnje község, z. p. Bogatity, sabáci kerület. — A községi bíróság megerősíti a tartalmát (pecsét). A bíróság elnöke: M. L. Gyókity s. k. — A Rádió Balsam gyógyszert előállítja, eladja és utánvétellel küldi a Radio-Balsamic dr. Rahljev Iván laboratóriuma, Beograd Koszovszka ul. 43. sz.

Páratlan kedvezményt kap ötevenezer dináros tüzbiztosítás formájában, ha egy évre előfizet a „Torontál”-ra.

Sport

Tenniszverseny.

A Vivó- és Tennisz-Klub nemzetközi tenniszversenye csütörtökön már teljes erővel indult meg. Megérkeztek az idegen játékosok, dr. Lupp román bajnok, Dörner, Brandenburg, dr. Fülöp né Romániából, Csosak, Baglama, Basala, Polics Zágreből, valamint Szombor és Pancsevó játékosai. Ma délelőtt érkezett a teljes noviszádi gárda, valamint Pancsevó és Vrsac játékosai, úgy hogy egy nagyvárosnak is becsületére váló 60 főnyi játékosgárda vesz részt a versenyen, a mely már tegnap is egynehány szenzációs küzdelmet eredményezett.

A legnagyobb érdeklődést a dr. Brandenburg-Basala mérkőzés keltette, ahol Brandenburg kiforrott rutinos tudásával szemben Basala fiatalos temperamentumos játéka állott. Győzött a jobb Brandenburg. Nagy feltűnést keltett a romániai vegyepár dr. Lupp-Fülöp né játéka s bár az ellenfél játékosainak viszonylagos gyöngesége nem adott alkalmat képességeik csillogtatására, mégis izelítőt adtak kivételes tudásukról.

A versenyek egész nap tartanak s a mai napon már csupa szenzációs küzdelem látható.

A csütörtöki fordulók eredményei a következők:

Férfi egyes nyílt. Brandenburg (Arad)—Basala (Zágreb) 6:3, 6:1. A mai nap legszebb meccse volt. Basala nagy veresége nem volt érdemelt.

Hirschenberger—Horváth 6:0, 6:4.

Hirschenberger—Herczog 6:4, 6:1.

Női egyes. Wattay Szöszö—Benó Ilonka 6:3, 6:2.

Demkó Eszka—Kovács Tilli 6:3, 6:4.

Női egyes nyílt. Baglama (Zágreb)—Günterné 6:1, 6:0.

Férfi egyes előverseny. Polics (Zágreb)—Freund Gyurka 6:1, 6:3.

Polics—Horváth 6:2, 6:2.

Vegyes páros nyílt. Lupp—Fülöp né (Románia bajnokpára) — Buják — Benó Ilonka 6:0, 6:1.

Csorák—Bazala (Zágreb) — Frey D.—Christián 6:1, 6:1.

Férfi páros. Urbán—Freund — Várady—Trébics 6:3, 6:2.

Alsözövetséget a Bánátnak. Az augusztus másodikán tartandó Bánáti Zsupa közgyűlésének egyik legfontosabb pontja az önálló alsözövetség föllállításának megtárgyalása lesz. Hogy milyen szükséges egy önálló alsözövetség, azt a múlt héten láttuk csak igazán, amikor a beográdi alsözövetség felfüggesztette az egyetlek játékjogát, mert bizonyos biztosítási díjat nem fizettek be. Az alsözövetség, ahelyett, hogy segitene a bánáti egyesületeket, mindig nagyobb és nagyobb terheket ró rájuk. A mérkőzésekre legnagyobb részt úgy is ráfizetnek mindig az egyesületek. A legtöbb egyet anyagi gondokkal küzd. Az alsözövetség nem látja, vagy nem akarja belátni, hogy az egyetlek nem bírják el ezeket a terheket. Különböző fondokat létesítenek, amelyekre az egyetlek legjobb terminusait veszik el. A bánáti egyetlek játékosainak igazolását hónapokig huzzák el. Egy szóval a bánáti egyetleket negligálják. Ezért össze kell fognia az összes egyetleknek a közösbaj ellen és minden személyi érdek nélkül küzdeni kell, hogy a Bánát egy önálló alsözövetséget kapjon.

Vajdasági atléták Bécsben. Az osztrák atlétikai szövetség jubilaris versenyére a vojvodinai alsözövetség a következőket küldte ki: Ambrózy és Jovanovity (Obility) sulyban és diszkoszban, Teleszkót (ZSK-Szlávija) távolugrásban, Plavsityot (Szombori Sport) gerelyvetésben. Benzét és Szenesit is beneveztek, a két atléta azonban nem indul.

Uzás.

Az Obility uszóversenye augusztus másodikán lesz.

Vízpoló.

Franciaország — Ausztria 3:1 (1:1). Bár a franciák kijelentették, hogy kimélik magukat a vasárnapi magyar mérkőzésre, játékkuk mégis nagy csalódást okozott.

Az új adóreform.

XIII.

A nyilvános számadásra kötelezett vállalatok adótervezetének további tárgyaiasa.

Mult cikkemben egy malom évi mérlege alapján kivett adót skicciroztam és ha ugyanazon vagyoni viszonyok között levő pénzüzet adójáról volna szó, az adó ott 20 százalékot tenne ki, tehát 5 százalékkal nagyobb mint az ipari vállalaté és így az összadó még egy negyeddel nagyobb volna mint az ipari vállalaté, tehát közel 190.000 dinár, úgy hogy itt még előbb köszöntene be a vég mint az ipari vállalatnál. Látjuk már most is, hogy egyik pénzüzetet a másik után adja be a derekat, egyik vállalat a másik után pusztul el, mi lesz tehát akkor,

ha a törvénytervezet ilyen alakban válik törvénné? Hogy lehetne tehát még ezen törvény mellett is elvisehetővé tenni a pénzüzetek és iparvállalatok helyzetét? Ha az összes adókat a regieköltségek között lehetne vonni, hisz oda is tartoznak és ha a horribilis közköltségek százalékat, legalább a mérleg alapján adózáknál alaposan korlátoznák. És itt hiába spekulálnak egyes vállalatok olyformán, hogy át helyezik székhelyüket Beogradba, hogy megszabaduljanak a községi és megyei pótdadóktól, mert a törvénytervezet 99. §-a kimondja, hogy a pótdadók kivételése szempontjából meg kell osztani az adót a központ és a fiókok között és ha a központnál nem mutatkozik semmiféle jövedelem, akkor a tiszta jövedelem 10 százaléka esik a központra és 90 százalék a fiókra, így tehát pld. a helybeli cukorgyár, mely áthelyezte központját Beogradba, községi és egyéb pótdadók címén jövedelmének 90 százaléka után mégis a becskerki kulcs szerint fog adózni.

Amig pótdadók vannak, még a legjobb adótörvény sem fog lendíteni tudni az adózó helyzetén.

A tantemek utáni adó.

A nyilvános számadásra kötelezett vállalatok igazgatói, igazgatósági, felügyelő-bizottsági tagjai által ezen minőségükben élvezett mindenféle járandóságok (u. m. tantemek, jutalmak, napibiztosítási díjak, jelenléti jegyek, utiköltségek stb.), ezen adó alá esnek.

Ezen adó alól csak azon igazgatósági, felügyelő-bizottságok és igazgatók járandóságai vannak felmentve, akiknek semmiféle személyes részük nincs a vállalat vagyonában (részvények, tagjegyek, investíciók stb. alakjában) és kizárólag csak szolgálati viszonyban állanak a vállalatnál.

Adóalap

Az egyes adóköteles félnek az üzletében mérleg szerint bármilyen ki fizetett járandóságok összege, amelyekből semmiféle kiadások vagy terhek le nem üthetők.

Adókulcs.

Az adóalap 20 százaléka. A nyilvános számadásra kötelezett vállalatok kötelesek ezen járandóságok kifizetése alkalmával egy ezen adót, mint a kifizetett járandóságokra kulcs szerint eső jövedelmi adót levonni és a mérleg jóváhagyását követő 15 nap alatt az állam-pénztárba beszállítani. Késedelmes fizetés esetén minden napra fizeti a vállalat a kincstárnak az adó egy ezrelékét késedelmi kamat fejében.

Minden vállalat felelős ezen adó beszállítására nézve a kincstárnak ép oly mérvben, mint a saját adójára nézve.

Az ekként fizetett jövedelmi adót jóváhagyják az adóhatóságok és hogyha az ekként fizetett adó összege az adóköteles fél összjövedelmének megadóztatását befolyásolna, akkor a kiigazítást az adóhatóság végzi.

A tantemekre kivett adó új adónem ebben a törvénytervezetben. Eddigél ezek III. o. ker. adó alá tartoztak és 10 százalékos adóval voltak megróva.

Sulyosan fogja érinteni ezen adónem ezeket a járandóságokat azért, mert még a terhes járandóságok is ezen adó alá esnek anélkül, hogy a tényleges kiadások, pld. az utazási és reprezentációs költségek-ből levonhatók lennének. Ha tekintetbe vesszük, hogy ezen adónem után is ki lesznek vetve az összes

Orient BioskopPénteken, jul. 24-én 5, 7 és 9 órákor
Szombaton, jul. 25-én 5, 7 és 9 órákorJegyek elővételben kizárólag a
mozi pénztáránál kaphatók.
Pénztárnyitás: d. e. 10—1/2-ig, d. u.
4—5-ig. Vasár- és ünnepnapokon
d. e. 10—11 óráig, d. u. 2 órákor.**„Harry Piel“**

legújabb nagy kalandorsorozata.

I-ső rész: „Halálsapda“

II-ik rész: „Cirkusz Bely“

Két rész egyszerre, 11 felvonásban.

Jön!

A titokzatos hatalom.

Jön!

Beocsini portlandcement

vagonnal és kisebb tételekben,

1502

darabos és fehér mészraktárról és vagonrakományokban bérmentve minden állomásra kapható
özv. Guttman Jakabné és Fianál Velikibecskereken.

pótadók és a jövedelmi adó és itt nem lehet ám elhallgatni egy parát sem, a kivetett adó a pótadókkal és egyéb járulékokkal meg fogja haladni a kifizetett tantiemeket, de különösen az uti és reprezentációs költségeknél, úgy hogy amennyiben a vállalatok ezen adó fizetését nem vállalják magukra, nem kapnak majd igazgatósági, felügyelő-bizottsági tagokat és vagyoniilag a vállalatban érdekelt vezetőket, mert senkisé fog akarni erre a tisztségre még ráfizetni, ha pedig a vállalat vállalja magára az adófizetést, újabb nagy terhet vállal magára, mely a következő évben azonkívül még emelni fogja az adóalapját is.

Ezzel befejeztem az egyes adó-nemek ismertetését szakszerű megjegyzéseimmel kísérve őket és jövő cikkemben rátérek majd az adóki-vetésre vonatkozó intézkedések tárgyalására. A könnyebb megértés szempontjából, minden intézkedés-nél, ahol szükséges lesz, „Megjegyzés“ vezérszó alatt saját szakvéleményemnek fogok kifejezést adni.

n. t.

Keveset használt, jó
karban levő masszív**Üzleti állványok eladók**

Érdeklődni: 1499

Spira Hermann

varrógép- és ékszerüzletében Veliki-
becskerek, Aleksandrova (fő) utca.**Ogias.**

Na osnovu rešenja opštinskog predstavnictva br. 178/924. odobreno rešenjem municipijalnog odbora br. 650/925. održaće se **5-og avgusta 1925. god. pre podne u 11 sati** u opštini Bašaid dražba na manjak za izgradnju nove žandarmarijske stanice. Predračunska svota je 100.000 dinara. Uslovi i plan mogu se videti svakoga dana za vreme zvaničnih časova u beležničkoj pisarnici. Dražbenici polazu na opštinsku blagajnu pre početka dražbe 10% od predračunske svote, na ime pišmanluka u novcu, hartijama od vrednosti ili garantnim pismima, shodno čl. 88. zak. o državnom računovodstvu.

U Bašaidu, 20-og jula 1925. god.

Opštinsko Poglavarstvo.

A Balkán Bioskopban egy vagy
két jóravaló fiu**lakatostanoncnak**

felvétetik. 1498

A kiadóhivatal telefonja — 21.

A szerkesztőség telefonja 281.

Alig két hónapig használt

Ford-autó

olcsón eladó.

Cim a kiadóhivatalban.

1496

Asztalossegédek

azonnal felvétetnek

Szelgrád Antal asztalosmesternél
Velikibecskerek. 1487**Poziv.**Deoničarsko Društvo za Ljeko-
vite Bilje Veliki Bečkerek poziva
svoje deoničara na**VIII. red. glavnu skupstinu**koja će se održati **8. avgusta u 5 sati po podne** u prostorijama Torontalske Banke za Štednju i Kredit u Vel. Bečkereku.Deoničari, koji žele glasati, umoljavaju se, da svoje deonice odnosno privremeno priznanice najkasnije do **5. avgusta t. g.** u blagajni Torontalske Banke za Štednju i Kredit deponiraju.**DNEVNI RED:**

1. Biranje 2 overovjača zapisnika.
2. Izveštaj uprave i nadzornog odbora, ustanovljenje bilansa i nagrade nadzornog odbora
3. Odluka o davanju razrešnice.
4. Eventualni predlozi.

1495

Uprava.

Meghívó.A Gyógynövény Részvénytársaság Velikibecskerek t. részvényesei ezennel meghívotnak az **1925. évi augusztus 8-án délután 5 órákor** a Torontalska Banka za Štednju i Kredit helyiségeiben megtartandó**VIII. rendes közgyűlésre.**

A részvényesek, akik szavazati joggal élni akarnak, sziveskedjenek részvényeiket, illetve ideiglenes elismervényeiket, legkésőbb folyó évi augusztus 5-éig a Torontálmegyei Takaré- és Hitelbank pénztáránál letétbe helyezni.

NAPIREND:

1. Két jegyzőkönyvhitelesítő választása
2. Az igazgatóság és a felügyelő-bizottság jelentése, a mérleg megállapítása és a felügyelő-bizottság tiszteletdíjának megállapítása.
3. Felmentvény megadása iránti határozathozatal.
4. Esetleges indítványok.

Igazgatóság.

Telefonszám 21. — Alapított 1846.

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Veliki Bečkerek, Obična (Zapolya) u. 7. sz.

**Nyomtatványok modern kivitelben. Lapkiadás. Nyomtatvány-
raktár. Tömöntöde. Könyvkötészet. Ruggyantabélyegzőgyártás.**